

ДЕРЖАВНА СЛУЖБА УКРАЇНИ
З ПИТАНЬ БЕЗПЕЧНОСТІ
ХАРЧОВИХ ПРОДУКТІВ ТА
ЗАХИСТУ СПОЖИВАЧІВ

Держпродспоживслужба

вул. Б. Грінченка, 1, м. Київ, 01001
тел. 279-12-70, факс 279-48-83, web: www.consumer.gov.ua
e-mail: info@consumer.gov.ua
код ЄДРПОУ 39924774



УКРАЇНА
UKRAINE

STATE SERVICE OF UKRAINE
ON FOOD SAFETY
AND CONSUMER



МІЖНАРОДНИЙ ВЕТЕРИНАРНИЙ СЕРТИФІКАТ
INTERNATIONAL VETERINARY CERTIFICATE

на корми рослинного походження, які експортують з України
for feeds of vegetal origin exported from Ukraine

Прикордонний інспекційний пункт / Border Inspection post of Veterinary Medicine №18, Odessa, Ukraine
Frontier Inspection Post

Найменування продукції / Name of the product ШРОТ СОНЯШНИКОВИЙ / SUNFLOWER MEAL

Вага нетто / Net weight 286, 400 MT

1. Походження продукції (Origin of the product) The Goods of Ukrainian Origin

Найменування та місцезнаходження виробника, вказати адміністративно-територіальну одиницю
Name and address of producer, indicate the name of administrative territory OPTIMUSAGRO TRADE, LLC 122 Bogdan Hmelniitskiy av block E-5, Room 11, Dnipropetrovsk region Dnipro, 49033, Ukraine

2. Направлення продукції / Destination of the products

Країна призначення / Country of destination CHINA/КИТАЙ

Країни транзиту / Countries of transit None

Пункт перетину кордону / Point of crossing the board ODESSA, UKRAINE

Найменування та місцезнаходження одержувача
Name and address of consignee

Транспорт / Means of Transport Container: CAAU5659176, TRHU8007649, CAAU5844359, MSDU7622942, MSDU7930842, MSMU5098025, MSMU6010316, TGBU7808629, TGHU9078347, TRHU6831530

(вказати № вагона, автомашини/specify the number of the wagon, truck)

3. Я, що нижче підписався, лікар державної ветеринарної медицини, засвідчую, що подані до огляду вказані корми рослинного походження походять із місцевості, вільної від інфекційних хвороб тварин за списком МЄБ протягом останніх 12 місяців, а також від інших гострозаразних інфекційних хвороб, які небезпечні для великої рогатої худоби, свиней та птиці; протягом останніх 3 місяців не мають в собі ентеропатогенної мікрофлори і сальмонел та токсигенних грибів, що підтверджується експертизою державної ветеринарної лабораторії, яка акредитована на такі дослідження. Транспортні засоби очищені та продезинфіковані засобами та методами, що прийняті в Україні.

(I, the undersigned veterinarian of the Government of the Ukraine certify, that subjected to examination above mentioned feeds of vegetal origin: originate from the locality, free both from infectious disease included in the O.I.E. list during the last 12 months, and also from other infectious diseases, which are dangerous for cows, pigs and poultry, during the last 3 months: do not contain enteropathogenic strains of microflora and salmonella and toxigenic fungi what is confirmed by the examination in the State Veterinary Laboratory, approved for conducting such examinations. Means of transport have been cleaned and disinfected by the methods and means approved in Ukraine.)

Зерно перед відправкою 02.10.21 року перевірено на радіоактивне забруднення в державній ветеринарній лабораторії, що акредитована на такі дослідження

Експертиза № 013676e/18 на радіоактивне забруднення при дослідженні не вище Cs-137 <5,80; Sr-90 516,77
The grains before shipment on 02.10.21 were tested for radioactive contamination in the State Veterinary Laboratory licensed for conducting such tests.

Analysis № 013676e/18 the level of contamination did not exceed Cs-137 <5,80; Sr-90 516,77

Укладено/Made on 25 OCTOBER 20 21 року

Державна ветеринарної медицини

Продукт вільний від генетично-модифікованих компонентів, що не затвержені у Китаї. The product doesn't contain any GMO component which is not approved by China. Comply with radioactive contamination requirements of China.

(посада, прізвище, ініціали / title, name)

